

Announcements

To register or give, go to the *Calendar* or the *Events* page at houstonvineyard.org.

DISABILITY SUPPORT GROUP MEETING - TODAY at 1pm in the Cafe
We will be joined by Steve Rhatigan, a consultant who specializes in financial and legal aspects of special needs planning. All are welcome.

NEW ARTS GUILD MEETING - TONIGHT, 6:30pm in the Cafe
Join artists of all mediums for support and encouragement. Learn what's happening in our artist community and with our new exhibit, "Peace in the Storm".

MEN'S OVERNIGHT RETREAT
This Friday night, October 13th through Saturday night, October 14th
Please see insert for more information.

VINEYARD 101 - Next Sunday, October 15th, at 1pm, Norhill Room
Over lunch with our pastors, you will hear about our values, our history, and how you can get involved. This class is required for membership at VCH, but is also great if you are just checking us out! Childcare and lunch provided with pre-registration.

HOUSTON WELCOMES REFUGEES
Are you interested in being part of a Welcome Team with Houston Welcomes Refugees? Then please attend one of the upcoming orientations!
Monday, October 16th, 7-8:00pm, Sojourn Heights, 608 Aurora Street
Monday, October 23rd, 7-8:00pm, Houston's First Baptist Church, 7401 Katy Freeway
Check out their website for more details, houstonwelcomesrefugees.com.

COACHING SKILLS FOR LEADERS - Saturday, October 21st, 8:30am, Café
Please see insert for more information.

WACKY WEDNESDAY MENTOR TRAINING - Oct. 22nd, 1:30pm, 3rd floor
You are invited to join Wacky Wednesday, our Hogg Middle School mentoring program, where mentors meet with students over their lunch break twice a month. The church provides pizza and games. This orientation/training lunch is for new mentors. Don't mess this opportunity to make a difference in a student's life! Contact Cynthia Loya at cynthia@houstonvineyard.org.

ALL CHURCH & MEMBER MEETING - October 29th, 5pm in the Café
In order to successfully do life together, we all need to know what we are doing. Therefore, on Sunday evening, October 29th at 5pm, everyone is invited to join together in the Café as we discuss important changes that will affect both our budget and staffing. It is essential that we all understand the impact of these changes and the resourcefulness required of each of us to continue on a healthy and fruitful path. This will also function as our annual member meeting. Childcare available.

Anuncios

Para registrar o dar, ir a la página *Calendario de eventos* o al houstonvineyard.org.
Todos los eventos son en inglés a menos que se indique lo contrario.

REUNIÓN DEL GRUPO DE APOYO A LOS DISCAPACITADOS
HOY a la 1 pm en el Café, Todos son bienvenidos.
Nos acompañará: Steve Rhatigan, un consultor que se especializa en aspectos financieros y legales de la planificación de necesidades especiales.

NUEVA REUNIÓN DEL GREMIO DE ARTES - ESTA NOCHE, 6:30 pm, Café
Únase a los artistas de todos los medios de apoyo y aliento. Entérate lo que está sucediendo en nuestra comunidad de artistas y nuestra nueva exhibición de arte.

NOCHE DE RETIRO DE LOS HOMBRES
Este viernes en la noche, 13 de octubre al sábado por la noche, 14 de octubre
Vea la inserción para más información.

VINEYARD 101 - El próximo domingo, 15 de octubre, a la 1pm, sala Norhill
En un almuerzo con nuestros pastores, escucharás sobre nuestros valores, nuestra historia y cómo tú puedes involucrarte. Esta clase es requisito para la membresía de VCH, pero también es útil si sólo nos está comprobando! Se proveerá cuidado de niños y el almuerzo con pre-registro.

HOUSTON WELCOMES REFUGEES
¿Está interesado en formar parte de un equipo de bienvenida con el Ministerio: Houston acoge a los refugiados? ¡Entonces, asista a una de las próximas orientaciones!
Lunes, 16 de octubre, 7-8:00pm, Sojourn Heights, 608 Aurora Street
Lunes, 23 de octubre, 7-8:00pm, Primera Iglesia Bautista de Houston, 7401 Katy Frwy
Echa un vistazo a su sitio web, houstonwelcomesrefugees.com.

DESTREZAS DE MENTORIAS PARA LIDERES
Sábado, 21 de octubre, 8:30 am, Café
Vea la inserción para más información.

ENTRENAMIENTO PARA MENTORES DEL MIERCOLES WACKY
22 de octubre, 1:30 pm, 3er piso
Están invitados a unirse a Wacky Wednesday, nuestro programa de mentoría en Hogg Middle School, donde mentores se reúnen con los estudiantes durante su hora de almuerzo dos veces al mes. La iglesia ofrece pizza y juegos. No pierda esta oportunidad de hacer una diferencia en la vida de un estudiante. Póngase en contacto con Cynthia Loya en cynthia@houstonvineyard.org.

REUNIÓN DE TODA LA IGLESIA Y LOS MIEMBROS
29 de octubre, a las 5 pm en el Auditorio
Podemos estar de acuerdo en que para poder vivir la vida juntos, todos necesitamos saber lo que estamos haciendo. Por lo tanto, el domingo por la noche, 29 de octubre a las 5pm, todos están invitados a unirse en el Café mientras discutimos cambios importantes que afectarán tanto nuestro presupuesto como nuestro personal. Es esencial que todos entendamos el impacto de estos cambios y el ingenio requerido de cada uno de nosotros para continuar en un camino sano y fructífero. Esto también funcionará como nuestra reunión anual de miembros. Se ofrece cuidado de niños.

Conexión

10-08-17

Devuelva esta "Tarjeta de Conexión" al el spot para invitados y reciba información sobre nuestra iglesia y un CD de adoración gratis. ¡También haremos seguros que tengan una etiqueta de nombre esperándole el próximo domingo!

Nombre _____

Fecha de nacimiento ___/___/___

Género _____

Esposo/a _____

Dirección _____

Tel. _____

Celular _____

Correo electrónico _____

- Favor de contactarme
 - Por favor, actualice mis registros
- Familiares y sus fechas de nacimiento

Por favor enviarme información sobre lo siguiente:

- Me he comprometido con Cristo
- Necesito que oren por mi
- Suscríbame para el Webvine
- Retiro de los hombres
- Vineyard 101

Comentarios/petición de oración:

Connecting

10-08-17

Return this "Connecting Card" to the Guest Spot in the Café and receive information about our church and a gift. You'll have a name tag waiting for you next Sunday!

Name _____
 Date of birth ___/___/___ Gender _____
 Spouse _____
 Address _____

 Phone _____
 Cell _____
 Email _____

How did you hear about our church?

- Please have someone contact me
- Please update my records

Family members' names, grades, ages

Please send me information on the following:

- Committing my life to Jesus Christ
- I need prayer
- Sign me up for the Webvine
- Men's Retreat
- Vineyard 101

Comments/prayer request:

Our Mission

Building a compassionate community that draws people of all cultures and generations into an authentic, intimate, and supernatural life with Jesus Christ

Nuestra Misión - Construyendo una comunidad compasiva que atrae a gente de diversas culturas y edades a una vida auténtica, íntima y sobrenatural en Cristo Jesús

What to Expect Today

- **Worship** - please feel free to sing in either English or Spanish, standing or sitting
- **Announcements** - what is happening in the life of the church
- **Giving** - worship through giving
- **Message** - translation of the message from English to Spanish during 11:30am service*
- **Prayer & Ministry** - a time to respond to the message. Please feel free to request prayer from a member of our prayer team.

*Headsets available in the lobby

Expectativas

- **Adoración** - Mientras cantamos siéntase libre de cantar en el idioma que más le agrade.
- **Anuncios**
- **Ofrendas**
- **Mensaje** - Les recordamos que tenemos transmisores disponibles para la traducción.
- **Oración**

* Transistores disponibles en el lobby

Pastors/ Pastores

Michael Palandro Senior Pastor / Pastor Principal

Donna Palandro Senior Associate Pastor / Pastora Principal Asociada

Wes Edmondson Pastor of Youth & Missions / Pastor de Jóvenes y Misiones

Harry Fritzenschaft Pastor of Business Administration / Pastor de Administración de Negocios

David Gausepohl Pastor of Healing & Member Care / Pastor de Sanidad y Cuidado de Miembros

Jessica Lewis Pastor of Worship, Arts, Young Adults / Pastora de Alabanza, Artes, Adultos jóvenes

Jill Lively Pastor of Children's Community, Communications / Pastora de Niños, Comunicación

Megan Breed Pastoral Intern / Small Groups



houstonvineyard

1035 East 11th Street, Houston, Texas 77009
713.869.9070
www.houstonvineyard.org

CAPTIVATED BY THE GLORY OF THE CROSS
CAUTIVADOS POR LA GLORIA DE LA CRUZ



Vineyard Church of Houston
October 08, 2017